

# **Test Report**

號碼(No.): CE/2015/55319 日期(Date): 2015/06/01

頁數 (Page): 1 of 7

金筆企業股份有限公司 HEAVY POWER CO., LTD.

新北市新北產業園區五工三路106巷7號

NO. 7, LANE 106, WUKUNG 3RD ROAD, NEW TAIPEI INDUSTRIAL PARK, NEW TAIPEI CITY 248, TAIWAN

以下測試樣品係由申請廠商所提供及確認 (The following sample(s) was/were submitted and identified by/on behalf of the applicant as):

送樣廠商(Sample Submitted By) : 金筆企業股份有限公司 (HEAVY POWER CO., LTD.)

樣品名稱(Sample Description) : CLOSED-END WIRE CONNECTORS

樣品型號(Style/Item No.) : HOUSING-POLYAMIDE (PA)66, WHITE

收件日期(Sample Receiving Date) : 2015/05/25

測試期間(Testing Period) : 2015/05/25 TO 2015/06/01

#### 測試需求(Test Requested)

(1) 依據客户指定,進行鎬、鉛、汞、六價鉻、多溴聯苯、多溴聯苯醚測試. (As specified by client, to test Cadmium, Lead, Mercury, Cr(VI), PBBs, PBDEs contents in the submitted sample.)

(2) 依據客户要求,檢測 DBP, BBP, DEHP, DIBP. (As specified by client, to test DBP, BBP, DEHP, DIBP.)

測試方法(Test Method) : 請見下一頁 (Please refer to next pages). 測試結果(Test Results) : 請見下一頁 (Please refer to next pages).

Troy Chang Manager Tech Signed for and on behalf of SGS TAIWAN LTD. Chemical Laboratory – Taipei

This document is issued by the Company subject to its General Conditions of Service printed overleaf, available on request or accessible at <a href="http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions.aspx">http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions.aspx</a> and, for electronic format documents, subject to Terms and Conditions for Electronic Documents at <a href="http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions/Terms-Document.aspx">http://www.sgs.com/en/Terms-and-Conditions/Terms-Document.aspx</a>. Attention of advant to the limitation of liability, indemnification and jurisdiction issues defined therein. Any holder of this document is advised that information contained hereon reflects the Company's findings at the time of its intervention only and within the limits of client's instruction, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document document only and within the limits of client's instruction, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document document on the company and the company and within the limits of client's instruction, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document and this document document on the company and the company and within the limits of client's instruction, if any. The Company's sole responsibility is to its Client and this document and this document document and this document document and this document on the company and the company and



號碼(No.): CE/2015/55319 日期(Date): 2015/06/01

頁數 (Page): 2 of 7

**Test Report** 

金筆企業股份有限公司 HEAVY POWER CO., LTD.

新北市新北產業園區五工三路106巷7號

NO. 7, LANE 106, WUKUNG 3RD ROAD, NEW TAIPEI INDUSTRIAL PARK, NEW TAIPEI CITY 248, TAIWAN

#### 測試結果(Test Results)

測試部位(PART NAME)No.1 : 混測所有白色塑膠 (MIXED ALL WHITE PLASTIC)

測試項目 (Test Items)	單位 (Unit)	測試方法 (Method)	方法偵測 極限値 (MDL)	結果 (Result)
				No.1
鎬 / Cadmium (Cd)	mg/kg	參考IEC 62321-5: 2013方法, 以感應耦合電漿原子發射光譜儀檢測. / With reference to IEC 62321-5: 2013 and performed by ICP-AES.	2	n.d.
鉛 / Lead (Pb)	mg/kg	參考IEC 62321-5: 2013方法, 以感應耦合電漿原子發射光譜儀檢測. / With reference to IEC 62321-5: 2013 and performed by ICP-AES.	2	n.d.
汞 / Mercury (Hg)	mg/kg	參考IEC 62321-4: 2013方法, 以感應耦合電漿原子發射光譜儀檢測. / With reference to IEC 62321-4: 2013 and performed by ICP-AES.	2	n.d.
六價鉻 / Hexavalent Chromium Cr(VI)	mg/kg	参考IEC 62321: 2008方法,以UV-VIS檢 測./ With reference to IEC 62321: 2008 and performed by UV-VIS.	2	n.d.
多溴聯苯總和 / Sum of PBBs	mg/kg		-	n.d.
一溴聯苯 / Monobromobiphenyl	mg/kg	]	5	n.d.
二溴聯苯 / Dibromobiphenyl	mg/kg	] [	5	n.d.
三溴聯苯 / Tribromobiphenyl	mg/kg	] [	5	n.d.
四溴聯苯 / Tetrabromobiphenyl	mg/kg	   參考IEC 62321: 2008方法,以氣相層析/	5	n.d.
五溴聯苯 / Pentabromobiphenyl	mg/kg	質譜儀檢測. / With reference to IEC	5	n.d.
六溴聯苯 / Hexabromobiphenyl	mg/kg	62321: 2008 and performed by GC/MS.	5	n.d.
七溴聯苯 / Heptabromobiphenyl	mg/kg	]	5	n.d.
八溴聯苯 / Octabromobiphenyl	mg/kg	]	5	n.d.
九溴聯苯 / Nonabromobiphenyl	mg/kg	]	5	n.d.
十溴聯苯 / Decabromobiphenyl	mg/kg	]	5	n.d.



**Test Report** 

號碼(No.): CE/2015/55319 日期(Date): 2015/06/01 頁數 (Page): 3 of 7

金筆企業股份有限公司 HEAVY POWER CO., LTD.

新北市新北產業園區五工三路106巷7號

NO. 7, LANE 106, WUKUNG 3RD ROAD, NEW TAIPEI INDUSTRIAL PARK, NEW TAIPEI CITY 248, TAIWAN

測試項目 (Test Items)	單位 (Unit)	測試方法 (Method)	方法偵測 極限値 (MDL)	結果 (Result)
				No.1
多溴聯苯醚總和 / Sum of PBDEs	mg/kg	参考IEC 62321: 2008方法,以氣相層析/質譜儀檢測./With reference to IEC 62321: 2008 and performed by GC/MS.	-	n.d.
一溴聯苯醚 / Monobromodiphenyl ether	mg/kg		5	n.d.
二溴聯苯醚 / Dibromodiphenyl ether	mg/kg		5	n.d.
三溴聯苯醚 / Tribromodiphenyl ether	mg/kg		5	n.d.
四溴聯苯醚 / Tetrabromodiphenyl ether	mg/kg		5	n.d.
五溴聯苯醚 / Pentabromodiphenyl ether	mg/kg		5	n.d.
六溴聯苯醚 / Hexabromodiphenyl ether	mg/kg		5	n.d.
七溴聯苯醚 / Heptabromodiphenyl ether	mg/kg		5	n.d.
八溴聯苯醚 / Octabromodiphenyl ether	mg/kg		5	n.d.
九溴聯苯醚 / Nonabromodiphenyl ether	mg/kg		5	n.d.
十溴聯苯醚 / Decabromodiphenyl ether	mg/kg		5	n.d.
鄰苯二甲酸丁苯甲酯 / BBP (Butyl Benzyl phthalate) (CAS No.: 85-68-7)	mg/kg	参考IEC 62321-8 (111/321/CD),以氣相層析儀/質譜儀檢測之./ With reference to IEC 62321-8 (111/321/CD). Analysis was performed by GC/MS.	50	n.d.
鄰苯二甲酸二丁酯 / DBP (Dibutyl phthalate) (CAS No.: 84-74-2)	mg/kg		50	n.d.
鄰苯二甲酸二異丁酯 / DIBP (Di-isobutyl phthalate) (CAS No.: 84-69-5)	mg/kg		50	n.d.
鄰苯二甲酸二 (2-乙基己基)酯 / DEHP (Di- (2-ethylhexyl) phthalate) (CAS No.: 117-81-7)	mg/kg		50	n.d.

#### 備註(Note):

- 1. mg/kg = ppm ; 0.1wt% = 1000ppm
- 2. n.d. = Not Detected (未檢出)
- 3. MDL = Method Detection Limit (方法偵測極限值)
- 4. "-" = Not Regulated (無規格值)
- 5. 樣品的測試是基於申請人要求混合測試,報告中的混合測試結果不代表其中個别單一材質的含量. (The samples was/were analyzed on behalf of the applicant as mixing sample in one testing. The above results was/were only given as the informality value.)



**Test Report** 

號碼(No.) : CE/2015/55319 日期(Date) : 2015/06/01

頁數 (Page): 4 of 7

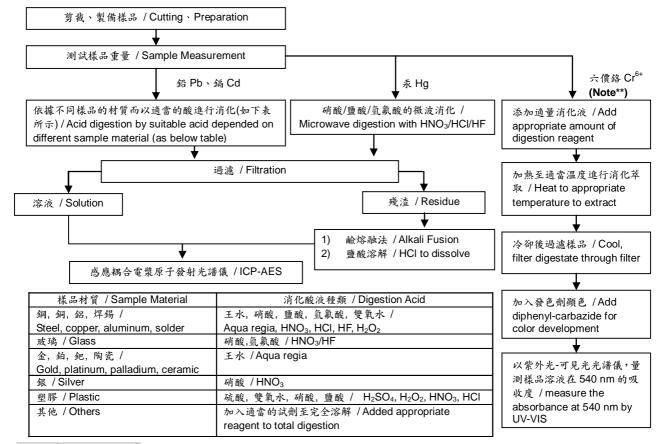
金筆企業股份有限公司

HEAVY POWER CO., LTD.

新北市新北產業園區五工三路106巷7號

NO. 7, LANE 106, WUKUNG 3RD ROAD, NEW TAIPEI INDUSTRIAL PARK, NEW TAIPEI CITY 248, TAIWAN

- 1) 根據以下的流程圖之條件,樣品已完全溶解。( 六價鉻測試方法除外 ) / These samples were dissolved totally by pre-conditioning method according to below flow chart. ( Cr<sup>6+</sup> test method excluded )
- 2) 測試人員:楊登偉 / Name of the person who made measurement: Climbgreat Yang
- 3) 測試負責人:張啓興 / Name of the person in charge of measurement: Troy Chang



#### Note\*\* (For IEC 62321)

- (1) 針對非金屬材料加入鹼性消化液,加熱至 90~95℃ 萃取. / For non-metallic material, add alkaline digestion reagent and heat to 90~95℃
- (2) 針對金屬材料加入純水,加熱至沸騰萃取. / For metallic material, add pure water and heat to boiling.



# **Test Report**

號碼(No.): CE/2015/55319 日期(Date): 2015/06/01

頁數 (Page): 5 of 7

金筆企業股份有限公司 HEAVY POWER CO., LTD.

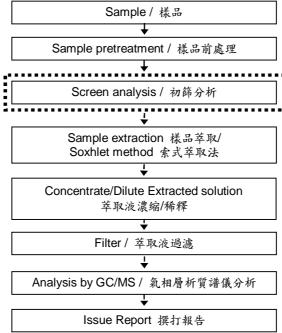
新北市新北產業園區五工三路106巷7號

NO. 7, LANE 106, WUKUNG 3RD ROAD, NEW TAIPEI INDUSTRIAL PARK, NEW TAIPEI CITY 248, TAIWAN

#### 多溴聯苯/多溴聯苯醚分析流程圖 / PBB/PBDE analytical FLOW CHART

- 測試人員: 翁賜彬 / Name of the person who made measurement: Roman Wong
- 測試負責人:張啓興 / Name of the person in charge of measurement: Troy Chang

確認程序 / Confirmation process - · - · ▶





**Test Report** 

號碼(No.): CE/2015/55319 日期(Date): 2015/06/01

頁數 (Page): 6 of 7

金筆企業股份有限公司

HEAVY POWER CO., LTD.

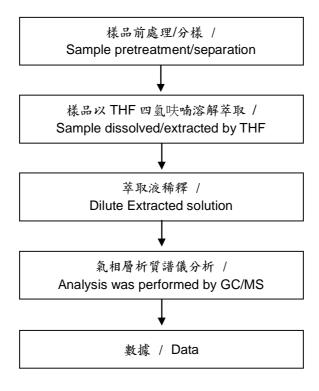
新北市新北產業園區五工三路106巷7號

NO. 7, LANE 106, WUKUNG 3RD ROAD, NEW TAIPEI INDUSTRIAL PARK, NEW TAIPEI CITY 248, TAIWAN

#### 可塑劑分析流程圖 / Analytical flow chart of phthalate content

- 測試人員:徐毓明 / Name of the person who made measurement: Andy Shu
- 測試負責人:張啓興 / Name of the person in charge of measurement: Troy Chang

#### 【測試方法/Test method: IEC 62321-8】





## **Test Report**

號碼(No.): CE/2015/55319 日期(Date): 2015/06/01

頁數 (Page): 7 of 7

金筆企業股份有限公司 HEAVY POWER CO., LTD.

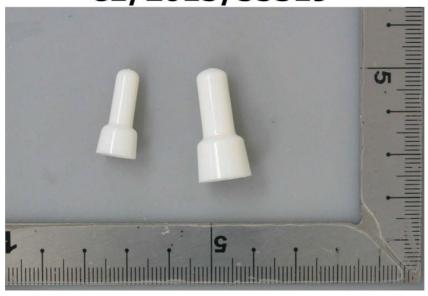
新北市新北產業園區五工三路106巷7號

NO. 7, LANE 106, WUKUNG 3RD ROAD, NEW TAIPEI INDUSTRIAL PARK, NEW TAIPEI CITY 248, TAIWAN

\* 照片中如有箭頭標示,則表示為實際檢測之樣品/部位. \*

(The tested sample / part is marked by an arrow if it's shown on the photo.)

CE/2015/55319



\*\* 報告結尾 (End of Report) \*\*